



ပျော်ရွှင်ဖွယ်ရာ
အင်္ဂလိပ်စကားလုံးလေးများ
ပြေငြိမ်းချမ်း

*
စကားလုံးများကို
အလွယ်တကူမှတ်သား
သင်ယူခြင်း
သင်ခန်းစာများ

mgyoe.com

စကားလုံးများကို
အလွယ်တကူမှတ်သား
သင်ယူခြင်း
သင်ခန်းစာများ



PNC0009

2,000.00 KS

ပျော်ရွှင်ဖွယ်ရာ အင်္ဂလိပ်စကားလုံးစာရင်း

ပုံနှိပ်မှတ်တမ်း

စာမူခွင့်ပြုချက်အမှတ် - ၄၀၀၄၄၇၀၄၁၀ နှင့်

မျက်နှာဖုံးခွင့်ပြုချက်အမှတ် - ၄၀၀၅၀၅၀၅၁၀ တို့ဖြင့်

မျက်နှာဖုံး m.s.o ပြုလုပ်ပြီး ထုတ်ဝေသူ - ဦးစန်းဦး၊ စိတ်ကူးချိုချို
စာအုပ်တိုက်၊ ၈၅၊ ၁၆၄ လမ်း၊ တာမွေမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်နှင့် ပုံနှိပ်သူ -
ဒေါ်ဝင်းမာ၊ စိတ်ကူးချိုချိုပုံနှိပ်တိုက်၊ ရန်ကင်း၊ ရန်ကုန်တို့က ပထမအကြိမ်
စောင်ရေ- ၅၀၀ ရိုက်နှိပ်ကာ ၂၀၁၀ ပြည့်နှစ်၊ သြဂုတ်လတွင် တန်ဖိုး
၂၀၀၀ ကျပ်ဖြင့် ဖြန့်ချိသည်။

စာအုပ်ချုပ် ကိုစောင်ဒေါ် (လှိုင်)

ပြေငြိမ်းချမ်း

၄၂၂

ပျော်ရွှင်ဖွယ်ရာ အင်္ဂလိပ်စကားလုံးစာရင်း / ပြေငြိမ်းချမ်း ။ -ရန်ကုန်။

စိတ်ကူးချိုချိုစာပေ ၂၀၁၀။

စာမျက်နှာ ၁၃၇ မျက်နှာ၊ ၁၄.၅ စင်တီ x ၂၂ စင်တီ

(၁) ပျော်ရွှင်ဖွယ်ရာ အင်္ဂလိပ်စကားလုံးစာရင်း

FUN WITH ENGLISH WORDS ပျော်ရွှင်ဖွယ်ရာ အင်္ဂလိပ်စကားလုံးလေးများ

ပြေငြိမ်းချမ်း



စာအုပ်အညွှန်း

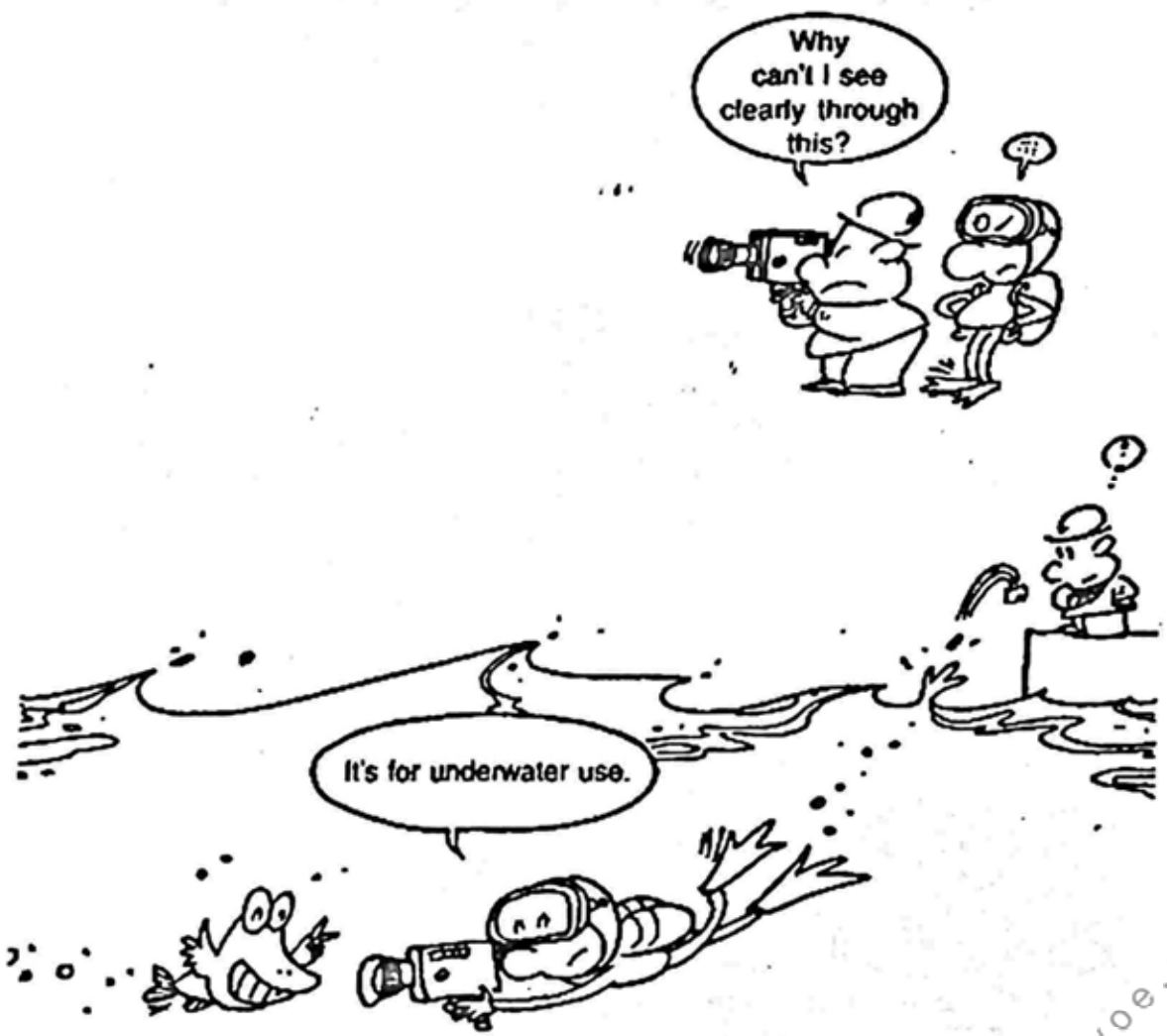
သင် ဝေါဟာရစကားလုံးများကို ဝါကျမည်သို့တည်ဆောက်ရမည်ကို သိပါသလား။ အခြား စကားလုံးများနှင့် ချိတ်ဆက်၍ စိတ်ကူးနှင့်ပုံဖော်နိုင်ပါသလား။

ဤစာအုပ်သည် ဤနည်းလမ်းကို သင့်အားညွှန်ပြပေးပါလိမ့်မည်။ ဤ ပျော်ရွှင်ဖွယ်ရာ အင်္ဂလိပ် စကားလုံးများက သင့်ကို ပုံပြနည်းဖြင့် အမှတ်ရနေစေပါလိမ့်မည်။

စီစဉ်ထားသည့်ပုံစံမှာ ဝေါဟာရစကားလုံးများကို အသံထွက်နှင့်စကားလုံးထပ်တူကျအောင် ရွေးချယ်ထားပြီး ဝါကျတွင်ထည့်သွင်းပုံဖော်ထားခြင်း ဖြစ်သည်။ ရုပ်ပုံများကို ကာတွန်းဆရာ တိုက်ချီချောင် က သရုပ်ဖော်ထားခြင်း ဖြစ်သည်။

ဤစာအုပ်တစ်အုပ်လုံးဖတ်ပြီးသည့်အခါ သင်သည် စကားလုံးများကို အသုံးချနိုင်မည့်စိတ်ကူး ဉာဏ်တို့ ပေါ်ထွက်လာပါလိမ့်မည်။

ရုပ်ပုံနှင့် စကားလုံးများကို တွဲဖက်ပြီး သင်ကိုယ်တိုင်ကြံဆ၍ ရယ်စရာ ပျော်စရာကလေးများ ဖန်တီးလာနိုင်ပါလိမ့်မည်။



Contents

(in alphabetical order)

AB	40	ED	85
ACE	73	EED	67
ACK	109	EED	84
ACT	122	EEK	126
AD	55	EEN	103
ADE	106	EER	83
AID	62	EG	44
AIN	16	ELL	35
AIR	56	EN	91
ALM	61	END	15
AM	4	ET	105
AMP	129	EVER	17
AN	97	FOO	123
ANE	76	GER	130
ANT	118	GLE	49
AP	57	GRA	121
APE	60	ICK	31
AR	9	IEF	1
ARE	166	IGH	37
ARE	131	IGHT	45
ART	11	IKE	82
ART	13	ILE	78
AS	51	ILL	68
ASH	18	ILL	98
AST	117	ILL	99
ATION	48		
AVE	90		
AW	32		
AX	8		
AY	3		
EA	100		
EAK	87		
EAL	112		
EAM	77		
ECK	72		



IMP	88
IND	34
ING	128
INGE	63
INK	43
IP	36
IPE	110
IRE	58
IRE	59
IT	26
ITE	2
IVE	113
IZE	28
LOW	6
LUE	120
LUSH	38
MAR	107
MAR	108
MOO	52
NAT	118
NAK	46
DB	66
OBE	111
OCK	96
ODE	29
OE	65
OIL	75
OKE	101
OLD	74
OLE	92
OLL	33
OLL	70
OME	86
OOL	70
OOM	64
OP	71
ORD	102
ORE	5
ORK	21
OSE	50



OSS	14
OST	24
OT	124
OTH	69
OUT	47
OW	39
OWL	23
OWN	22
PAI	80
RENCH	19
RING	79
ROWN	127
TA	114
THIN	104
UB	53
UDGE	30
UE	119
UG	7
ULL	42
UMB	93
UNK	81
UNK	89
UNT	41
USE	10
USE	25
USE	95
USH	94
UST	125
UTE	54
WE	20
WE	27

The chief said, "Our relief sculpture has been stolen by a thief, but what need is there for grief? Have this belief that I can cause the relief to reappear in the village within a time most brief."

“ငါတို့ထုထားတဲ့အရုပ်တော့ သူခိုးခိုးခံထိပြီဟေ့၊ အေး.. ဒါပေမဲ့ စိတ်မကောင်းစရာတော့ မလိုပါဘူး။ ခဏလေးနဲ့ ငါတို့ရွာထဲမှာ ပြန်လုပ်နိုင်တယ်ဆိုတာ ယုံကြည်ပါ”ဟု ခေါင်းဆောင်ဖြစ်သူက ပြောသည်။

- CHIEF** (n) အကြီးအကဲ၊ ခေါင်းဆောင်
- RELIEF** (n) ရုပ်ကြွထုလုပ်ပုံသွင်းမှု
- THIEF** (n) သူခိုး
- GRIEF** (n) စိတ်မကောင်းဖွယ်ဖြစ်ရပ်
- BELIEF** (n) ယုံကြည်မှု
- BRIEF** (adj) တိုတောင်းသော

ခဏလေး

ငါတို့အပျိုးသားတွေရဲ့ အရုပ်ကိုတော့ အခိုးခံလိုက်ရပြီဟေ့ ဒါပေမဲ့ ကိစ္စမရှိပါဘူးကွာ

It does not matter that our tribe's relief has been stolen.

Why?



ဘာကြောင့်လဲဆရာ

ငါတို့နောက်တစ်ခု ထုပယ်လေ မဟုတ်ဘူးလား

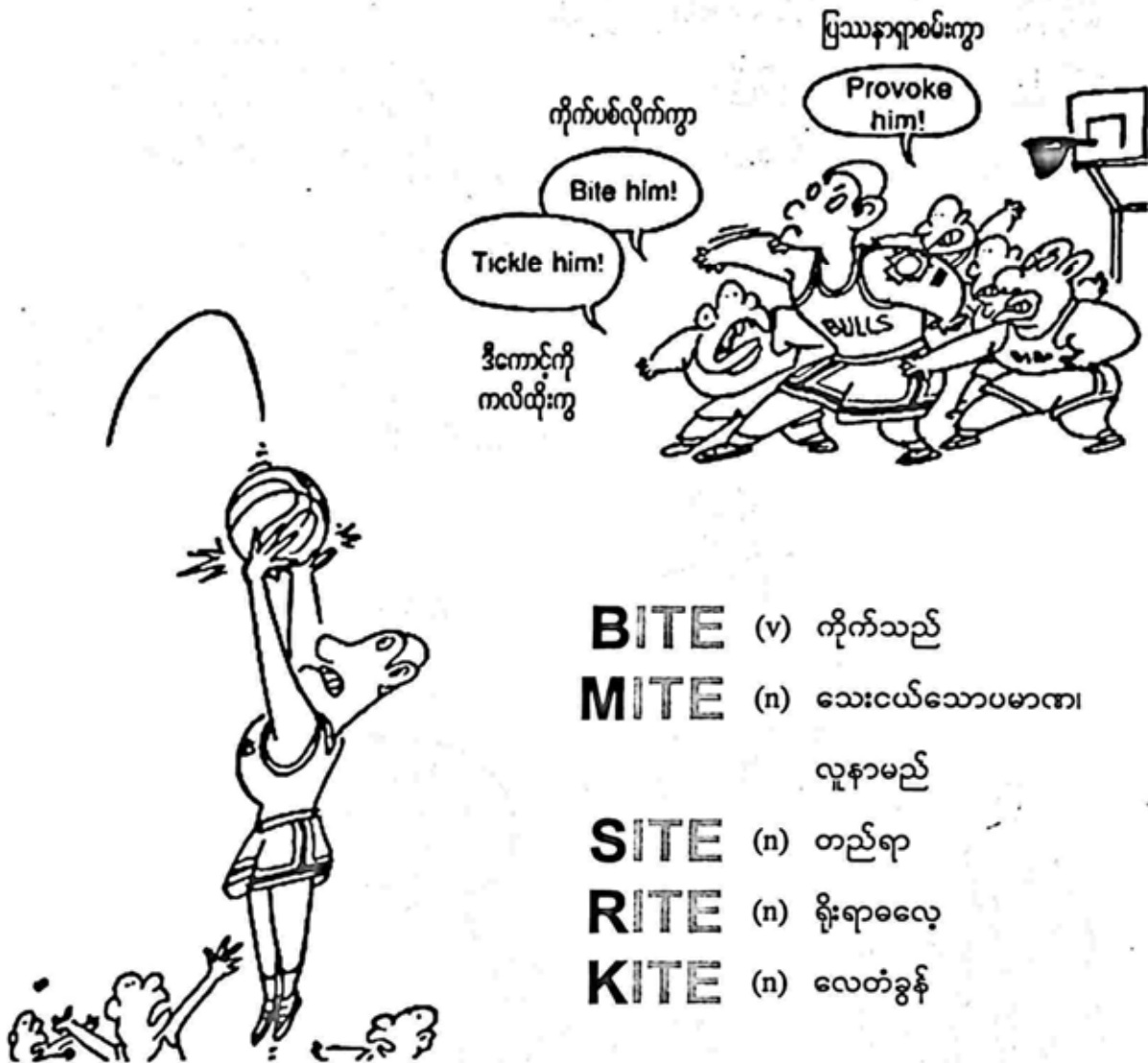
We shall carve another one. Won't that do?



ITE

Although his opponents **bite** and bite and bite to provoke him, **Mite** keeps his advantageous **site** as if according to **rite**, and with a jump like a soaring **kite**, scores the 10,000th goal.

ပြိုင်ဘက်များက သူ့ကို ကိုက် ပြီးရင်းကိုက်ရင်း ဆွပေးနေကြသော်လည်း ထုံးစံအတိုင်း မိုက်သည် အခွင့်သာသည့် နေရာ မှနေ၍ လေတံခွန်လေး လို ခုန်တက်လိုက်ပြီး အကြိမ်တစ်သောင်းမြောက် ရိုးသွင်း အမှတ်ယူလိုက်လေသည်။



AY

A gray jay has **strayed**. It asks for help from a blue jay. The blue jay says, "Ay! There are two **ways**. One is to fly back along the way of the sun's **rays**, the other is to sit on a **tray** and I'll take you back. What do you say?"

ပြာနှမ်းနှမ်း ဘွတ်ကုလားငှက် တစ်ကောင် အဖော်ကွဲသွားသတဲ့။ သူက အပြာရောင် ဘွတ်ကုလားငှက်တစ်ကောင်ဆီက အကူအညီတောင်းတယ်။ အပြာရောင်ဘွတ်ကုလားငှက်က "အေး၊ နှစ်နည်း ရှိတယ်။ တစ်နည်းက နေရောင်အတိုင်း မင်းနောက်ကိုပြန်သွား၊ နောက်တစ်နည်းက မင်း လင်ပန်းပေါ်ထိုင် လိုက်၊ ငါပြန်သယ်သွားမယ်၊ ဘာပြောမလဲ" ဟု ဆိုသည်။



လမ်းနှစ်လမ်းရှိတယ်

Two ways!

နှစ်ခုလုံးကတော့ အတူတူညွှန်းတာပဲလေ

Both lead to the same thing.

- GRAY** (n) ပြာနှမ်းနှမ်းရောင်
- JAY** (n) ဘွတ်ကုလားငှက်
- STRAY** (n) အုပ်စုကွဲသွားသည်
- AY** (interj) အေး၊ အင်း၊ ဟုတ်ကဲ့
- WAY** (n) နည်းလမ်း၊ လမ်းကြောင်း
- RAY** (n) ရောင်ခြည်
- TRAY** (n) လင်ပန်း၊ ဒယ်ပြား
- SAY** (v) ပြောသည်

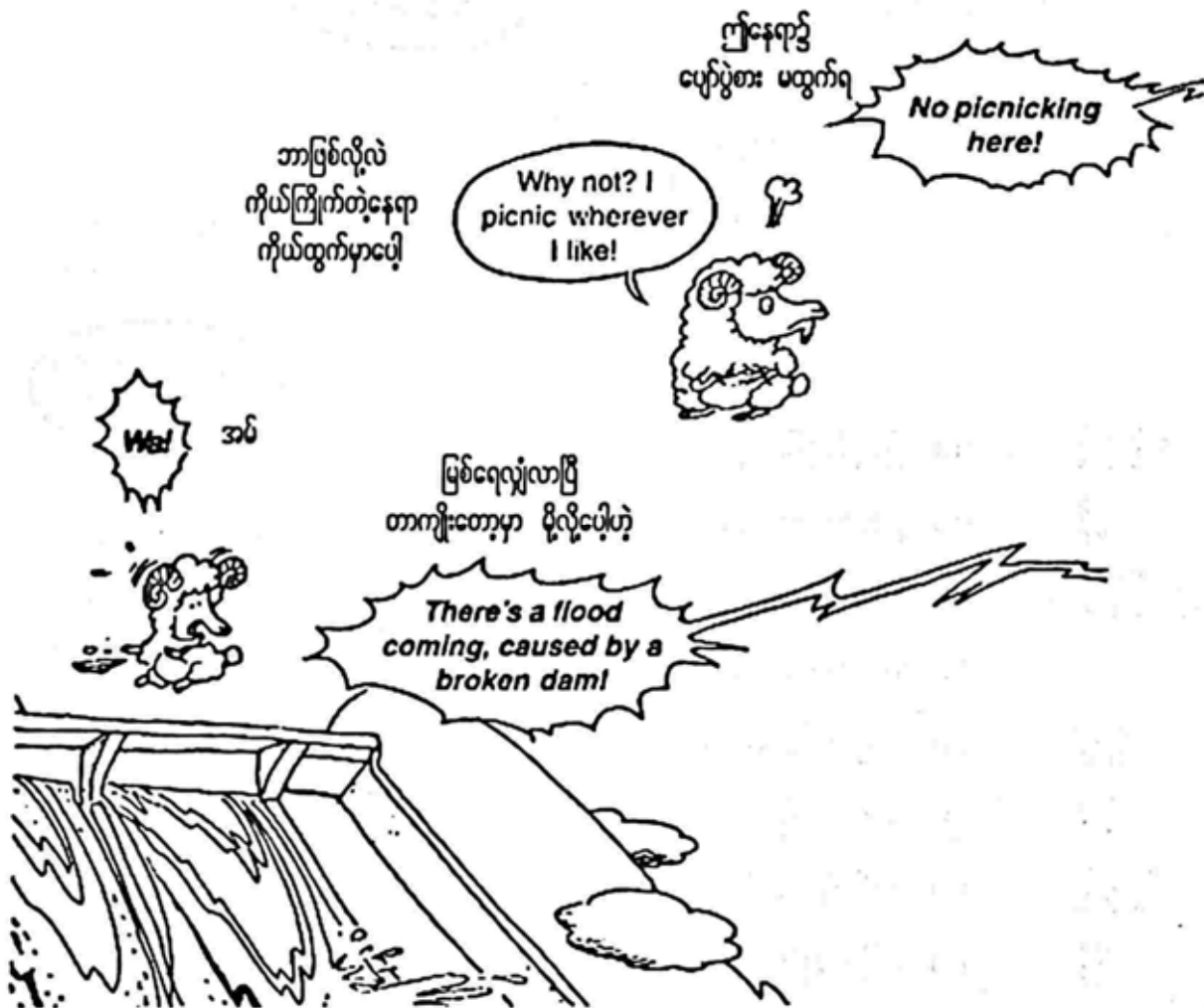


AM

A radio sends a message to a ram, warning him not to picnic on the dam, eating yam, ham and jam.

သိုးထီးတစ်ကောင်ကို ရေဒီယိုက သတင်းအချက်အလက်တစ်ခု ပေးပို့လိုက်သည်။ ယင်းမှာ “တာရီး ပေါ်တွင် ဖျော်ပွဲစားမထွက်ရန်၊ ဝဥ၊ ဝက်ပေါင်ခြောက်နှင့် ယို များ မစားရန်”ဟု သတိပေးခြင်း ဖြစ်သည်။

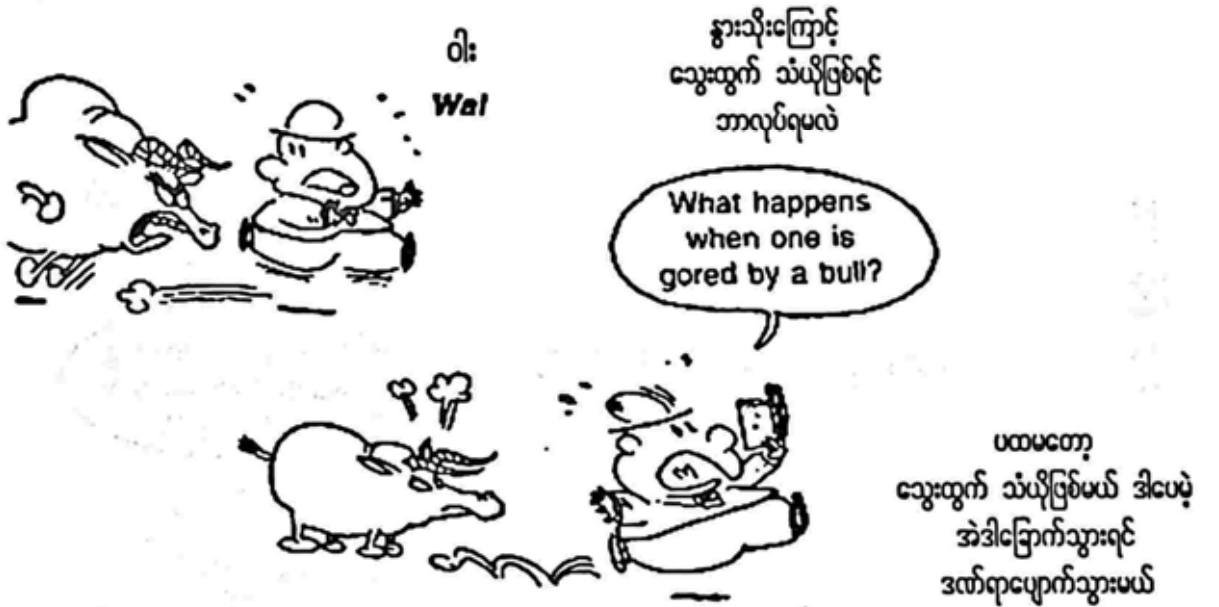
- RAM** (n) သိုးထီး
- DAM** (n) တာတမံ၊ ဆည်၊ ရေကာတာ
- YAM** (n) ဝဥ
- JAM** (n) ဝက်ပေါင်ခြောက်



ORE

If you had **pored** over some **more core lore** before, you would not feel **sore** over some **gore**.

အရင်တကည်းက မင်း အဓိက အစဉ်အလာစကားထက်ပိုပြီး လေ့လာ ခဲ့မယ်ဆိုရင် မင်း သွေးထွက်သံယို ဖြစ်ပြီး နာကျင် ခံစားရမှာ မဟုတ်ဘူး။



- PORE** (v) စူးစိုက်ကြည့်သည်၊ လေ့လာသည်
- MORE** (adv) ထက်ပို၍
- CORE** (n) အဓိက
- LORE** (n) အစဉ်အလာစကား
- BEFORE** (adv) ယခင်က
- SORE** (adj) နာကျင်သော
- GORE** (n) သွေးထွက်သံယို (တိရစ္ဆာန်ကြောင့်ဖြစ်သည်)



“Gore” is the act of an animal wounding someone with its horns or tusks. It also refers to gross-looking blood.

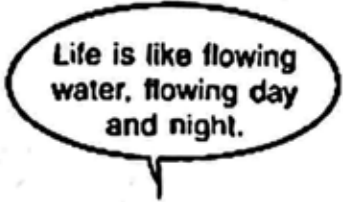
LOW

Confucius said, "Life is like a river that **Flows** day and night without ceasing. Our life may **glow** for a while, but in the end it will **slowly** fizzle out."

ကွန်ဖျူရှပ်က ပြောခဲ့သည်။ "ဘဝဆိုတာ မရပ်မနားဘဲ နေ့ရောညပါ စီးဆင်းနေတဲ့ မြစ်နဲ့တူတယ်။ ငါတို့ဘဝတွေဟာ ခဏအတွင်း အရောင်တောက် လာမယ်၊ ဒါပေမဲ့ နောက်ဆုံးမှာတော့ တဖြည်းဖြည်း စိတ်ပျက်လက်ပျက်ဖြစ်လာမှာပါပဲ"

- FLOW** (v) စီးဆင်းသည်
- GLOW** (v) တောက်ပသည်
- SLOW** (adj) နှေးကွေးသော၊ တဖြည်းဖြည်း

ဘဝဆိုတာ စီးနေတဲ့ရေနဲ့တူတယ်
နေ့ရောညပါ စီးနေတယ်ကွဲ့



ဆရာလည်း
ဆရာဘဝကို ဒီအတိုင်းပဲ
ဖြတ်သန်းသွားမှာလားဟင်

The **bug** does not like the **mug** nor the **jug**. But it stubbornly **hugs** the **rug**, and **tugs** it back home.

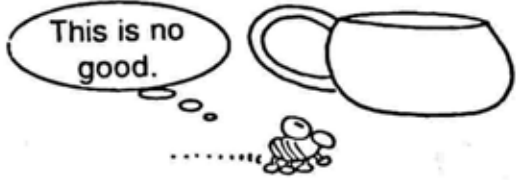
ပိုးကောင် ကလေးများသည် မတ်ခွက် တို့၊ ကရား တို့ကို မနှစ်သက်ပါ။ သို့သော် သူတို့သည် အလျှော့မပေးဘဲ ကော်ဇော ကို ကပ်၍ ဇွတ်အတင်းဆောင့်ဆွဲ ကာ သူတို့အိမ်ကို ပြန်သယ်တတ်ကြသည်။

ကျွန်တော်က ပိုးကောင်တစ်ကောင်ပါ
လူတွေကတော့ လျှို့ဝှက်သတင်းပေးလို့
သိကြတယ်

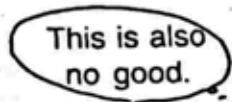


- BUG** (n) ပိုးကောင်
- MUG** (n) မတ်ခွက်
- JUG** (n) ကရား
- HUG** (v) ပွေ့ပိုက်သည်၊ ကပ်သည်
- RUG** (n) ကော်ဇော
- TUG** (v) ဆောင့်ဆွဲသည်

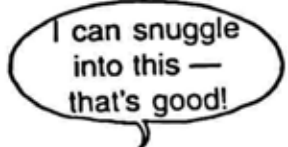
ဒါ မကောင်းဘူး



ဒါလည်းမကောင်းဘူး



ငါဒီထဲမှာ
ငွေးငွေးထွေးထွေး အိပ်နိုင်တယ်
ဒါကောင်းတယ်



AX

The fax machine said, "If you have no cash to pay tax, you can pay with flax, wax or ax instead."

ဖက်စ်စက်က ပြောသည်။ "အကယ်၍ သင့်တွင် အခွန်ငွေ ပေးရန် မရှိပါခဲ့ပါက ယင်းအစား လျှော်ပင်၊ ဖယောင်းစက္ကူ နှင့် ပုဆိန် တို့ကို ပေးနိုင်ပါသည်" ဟူ၍

အခွန်ငွေမရှိ
အချိန်ရောက်ပါပြီ



FAX (n) ဖက်စ်

TAX (n) အခွန်၊ အခ

FLAX (n) လျှော်ပင်

WAX (n) ဖျားဖယောင်း

AX (n) ပုဆိန်

If you have money, you can pay in cash; if you don't, you can also pay with your ax.

မင်းမှာ ပိုက်ဆံမရှိရင်
ပိုက်ဆံမပေးနိုင်ရင်
မင်းပုဆိန်ကို ပေးနိုင်ပါတယ်



ရော့ဟော့ ဒီမှာ ပုဆိန်
မင်းအတွက်

There! An ax for you then!



AR

Tar that is below **par** will **mar** your **car's** **jar** and **bar**, and it will never be able to go very **far**.

စံချိန်မမှီတဲ့ ကတ္တရာစေးက မင်း ကားရဲ့ အိုးနဲ့ တံခါးတိုင်တွေကို ရုပ်ပျက်အောင်လုပ်ပစ်မှာပဲ။ ဒီကား ဘယ်လိုမှ အဝေးကြီးကို ပြေးနိုင်မှာမဟုတ်ဘူး။

TAR (n) ကတ္တရာစေး

PAR (n) စံချိန်

MAR (v) ရုပ်ပျက်စေသည်

CAR (n) ကား

JAR (n) အိုး

BAR (n) တိုင် (တံခါး၊ ပြတင်းပေါက်)

FAR (adj) ဝေးသော



စံချိန်မမှီတဲ့ ကတ္တရာစေးတွေ ဖြစ်နေမှတော့ ဝေးဝေးသွားနိုင်ဖို့ မလွယ်ပါလား

Tar that is below par certainly can't go far.



USE

The **user** is used to employing the latest electronic products. His favourite is an underwater camera.

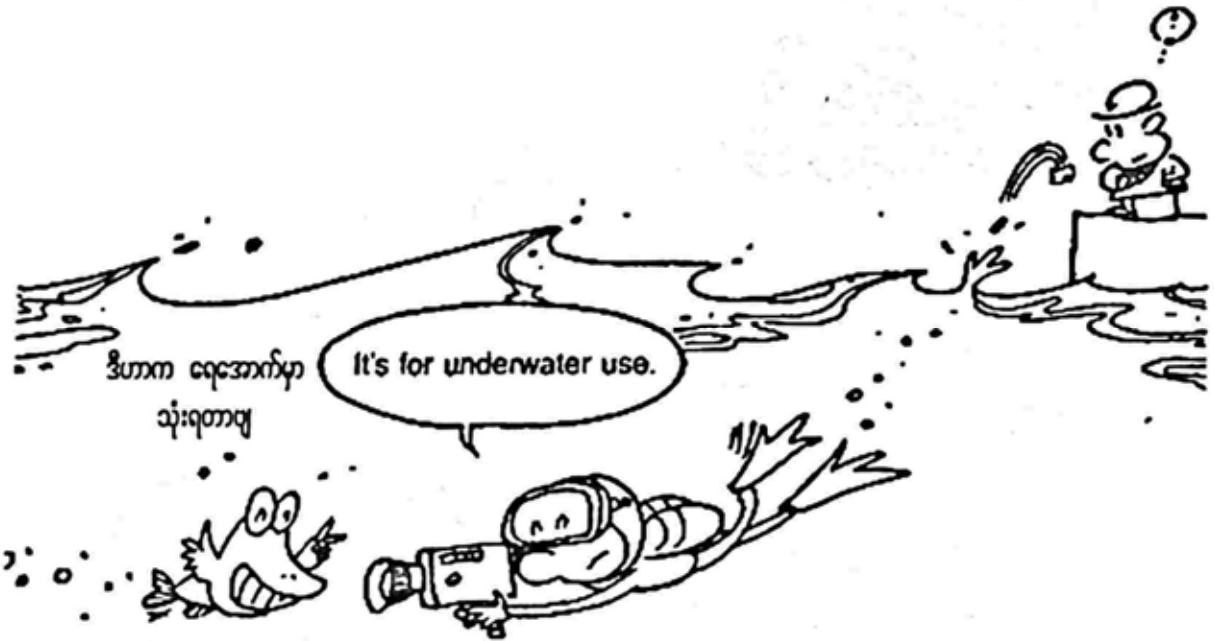
ဒီ သုံးစွဲသူ ကတော့ နောက်ဆုံးပေါ်လျှပ်စစ်ပစ္စည်းတွေ သုံးတော့ ကျင့်သားရနေပါပြီ။
သူ့အကြိုက်ကတော့ ရေအောက်သုံး ကင်မရာပါပဲ။

ကြည်ကြည်လင်လင် မမြင်ရပါလားကွာ
ဘာကြောင့်တုံး



USER (n) သုံးစွဲသူ

***USED** (n) ကျင့်သားရသော၊ နေကျဖြစ်သော



*If you are used to something, you are familiar with it.

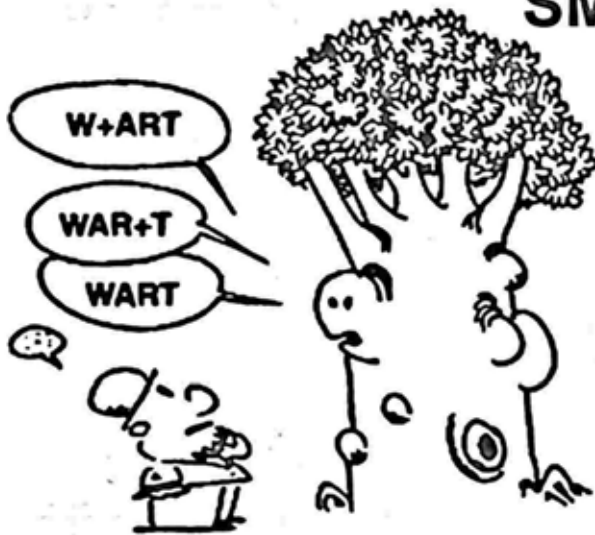
* တစ်စုံတစ်ရာအပေါ်မှာ မင်း ယဉ်ပါးနေပြီဆိုတဲ့အခါ သုံးပါတယ်။

ART

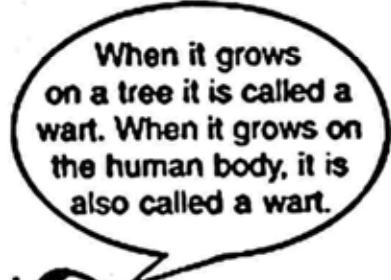
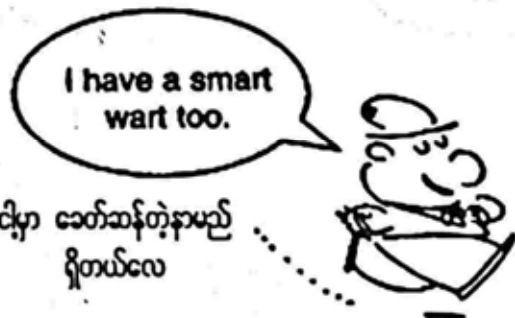
The wart on the tree say, "My name is very smart. Less the 't' at the end and it is 'war'; take away the 'w' in front, it becomes 'art'. Try and guess what my name is!"

“သစ်ပင်ပေါ်က အဖုကြီးက ပြောတယ်။ “ငါ့နာမည်က ခေတ်ဆန်ဆန်စမတ်ကျကျနော်။ နောက်က တီကိုဖြုတ်လိက်ရင် စစ်ပွဲဖြစ်ကရော၊ ရှေ့က ဒဗလူကိုဖြုတ်လိုက်တဲ့အခါကျတော့ အနုပညာ ဖြစ်သွားရောကွ။ ကြိုးစားပြီး မှန်းကြည့်စမ်း၊ ငါ့နာမည်က ဘာတဲ့လဲလို့...”

WART (n) အသားမာ၊ အဖု၊ ကြွက်နို့
SMART (adj) ခေတ်ဆန်သော
ART (n) အနုညာ



သစ်ပင်ပေါ်မှာပေါက်တဲ့
အခါကျတော့ သစ်ပင်ပေါ်။ အဲ...
လူကိုယ်ပေါ်မှာ ပေါက်တဲ့အခါကျတော့
ကြွက်နို့ ... တဲ့



OOL

The fool drools in school. He say, "When counting sheep before you sleep, bring along a spool of wool to knit sweaters."

ငပေါတစ်ယောက် ကျောင်းတွင် သွားရည်ကျပြီး အိပ်ငိုက်နေသည်။ သူက "မင်းတို့ မအိပ်ခင် သိုးတွေကို ရေတွက်နေလိုက်၊ ဆွယ်တာထိုးလို့ရအောင် သိုးမွေးတွေ ကြိုးတစ်ခွေစာ ရောက်လာလိမ့်မယ် သိလား"ဟု ပြောသည်။

သိုးတစ်ကောင်
သိုးနှစ်ကောင်



FOOL (n) ပေါကြောင်ကြောင်လူ၊ လူပေါ

DROOL (n) သွားရည်ကျသည်၊ အိပ်ငိုက်သည်

SCHOOL (n) ကျောင်း

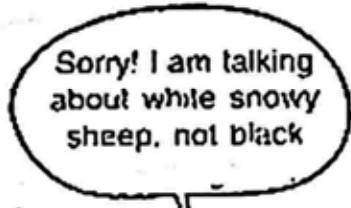
SPOOL (n) ကြိုးရစ်သည်၊ ကြိုးလျှော့သည်

WOOL (n) သိုးမွေးချည်

သိုးရှစ်ကောင်ဆိုရင်
ဆွယ်တာရှစ်ထည်
လုပ်လို့ရပြီ



အဟိး ဝမ်းနည်းပါတယ်
ကျွန်တော်က သိုးဖြူဖြူတွေအကြောင်း
ပြောနေတာ၊ ဆိတ်ညိုမည်းမည်းတွေ
အကြောင်း မဟုတ်ဘူးလေ



If a billionaire, who **has** made lots of money after man years of hard work, were to see all his wealth disappear like **gas**, he would be devastated.

နှစ်ပါင်းများစွာ ပင်ပင်ပန်းပန်း အလုပ်လုပ်ပြီးနောက် ငွေကြေးမြောက်မြားစွာ ရှိလာသော ဘီလျံနာတစ်ယောက်အနေဖြင့် သူ၏ ချမ်းသာကြွယ်ဝမှုများ အငွေ့လို ပျောက်သွားမည်ဆိုလျှင် သူ ကိုယ်တိုင်လည်း ရစရာမရှိအောင် ပျက်စီးသွားပေလိမ့်မည်။

HAS (v) ရှိသည်၊ ဖြစ်သည်

GAS (n) အငွေ့



ဒေါ်လာ

အမလေး
ငြိုငြိုက်ဆံတွေ



Pool!
အွတ်



OSS

Because of the failure of this floss business, the boss suffers a loss of all gloss. He snatches up a joss in great anger and tosses it into a moss.

ပိုးမျှင်လုပ်ငန်း ဆုံးရှုံးမှုများဖြစ်ခဲ့သောကြောင့် လုပ်ငန်းရှင်လူကြီး သည် အဓိပ္ပာယ်မရှိ ဖျောက်ဆုံး ပျက်စီး သည့် ခံစားမှုကို ရရှိကာ အမွှေးတိုင်အား စိတ်ဆိုးမာန်ဆိုးကောက်ယူ၍ ရေညှိထဲသို့ မြှောက်ပစ် လိုက်လေတော့သည်။

FLOSS (n) ပိုးမျှင်

BOSS (n) အကြီးအကဲ၊ လူကြီး

LOSS (n) ပျက်စီးဆုံးရှုံးခြင်း

GLOSS (n) ရှင်းလင်းချက်၊ ဖွင့်ဆိုချက်၊ ခံစားချက်

JOSS (n) အမွှေးတိုင်

TOSS (v) မြှောက်ပစ်သည်၊ ခါချသည်

MOSS (n) ရေညှိ



END

I shall **lend** and **send** you a piece of advice of the latest **trend**: The **end** of attacking is to achieve victory. But you have first got to **mend** your defences to **fend** off the enemy to achieve the final **end**.

မင်းကို ငါနောက်ဆုံး အလားအလာ ရှိတဲ့ အကြံဉာဏ်တစ်ခု ပို့လိုက် ငှားလိုက်ချင်တယ်။ တိုက်ခိုက်မှုရဲ့နောက်ဆုံးရလဒ်က အောင်နိုင်ဖို့ပဲလေ။ ဒါပေမဲ့ ပထဆုံး မင်းပြုပြင်ရမှာက ရန်သူရဲ့ တိုက်ခိုက်မှုကို ရှောင်နိုင်ဖို့ပါပဲ။ ဒါမှလည်း အဆုံးမှာ အောင်နိုင်မယ်လေ။



မင်းကောင်းကောင်းမှ
ပရောင်နိုင်တာ
အဆုံးမှာ ဖုံးမှာပဲ

You didn't **fend** well, so you can't achieve your **end**!



- LEND** (v) ချေးသည်၊ ငှားသည်
- SEND** (v) ပို့သည်၊ လွှတ်သည်
- TREND** (n) ဦးတည်ရာလမ်းကြောင်း၊ အလားအလာ
- END** (n) အဆုံးသတ်၊ နိဂုံး
- MEND** (v) ပြုပြင်သည်
- FEND** (v) ရှောင်သည်

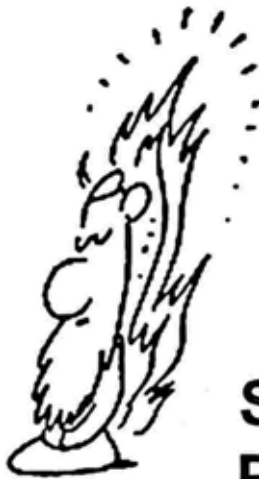
AIN

There is a wise man in **spain** who leads a **plain** life of eating only **grain**. The **main** insight he has **gained** is : what in the end give rise to **pain** is that humans are too **vain**, such that both body and mind are **stained**.

စပိန်နိုင်ငံတွင် ဂျုံ၊ ပဲ စား၍ သာမန် ဘဝတစ်ခုကို ဦးဆောင်နေသူ ပညာရှိတစ်ဦးရှိသည်။ သူ ရရှိ ထားသည့် အဓိက အသိတရားတစ်ခုမှာ အလွန် စိတ်ကြီးဝင် မာနထောင်လွှားနေသည့် လူများ၏ အဆုံးသတ်သည် စိတ်ရောကိုယ်ပါ အမည်းစက်ထင်ညစ်နွမ်းခြင်း ဖြစ်ပြီး ဒုက္ခရောက်ရသည်ဆိုသော အချက်ဖြစ်သည်။

ကြီးမြတ်သော ဤဇာတ်လမ်း
ပေးနတ်ဘုရား

Great light
of wisdom...



SPAIN (n) စပိန်နိုင်ငံ၊ စပိန်လူမျိုး

PLAIN (n) သာမန်၊ ရိုးရိုး

GRAIN (n) ဂျုံ၊ စပါး

MAIN (n) အဓိက၊ ပင်မ

GAIN (v) ဆည်းပူးမိသည်

PAIN (n) စိတ်ဆင်းရဲမှု၊ ဒုက္ခ၊ ဝေဒနာ

VAIN (adj) စိတ်ကြီးဝင်သော၊

မာနထောင်လွှားသော

STAIN (v) အမည်းစက်ထင်သည်၊

ညစ်နွမ်းစေသည်

It's a self-
service stove
warmer.



ဒီက ကိုယ့်ဘာသာ
နွေးအောင်လုပ်တဲ့ မီးဖိုကွ

EVER

A scientist's mind is **ever** at **fever** point for he **never** **severs** his capacity for curiosity about everything. As a result he can discover the "**Lever** principle" from a simple rod.

သိပ္ပံပညာရှင်တွေရဲ့စိတ်ဟာ အမြဲ ရောဂါထိပ်ဖျားရောက်နေသလို အရာရာ စပ်စုချင်စိတ်ကို လည်း ဘယ်တော့မှဖြတ်လို့ရမှာ မဟုတ်ဘူး။ နောက်ဆုံးတော့ ရိုးရိုးသားသား ချောင်းကလေးကနေ အရေးပါတဲ့ မောင်းတံဆိုတာကို သူ့ရှာဖွေတွေ့ရှိသွားနိုင်ခဲ့ရောလေ။

- EVER** (adv) အမြဲ၊ အစဉ်
- FEVER** (n) ရောဂါ
- NEVER** (adj) ဘယ်တော့မှ
- SEVER** (v) ဖြတ်သည်၊ ပြတ်သည်
- LEVER** (n) မောင်းတံ

ထောက်ရာပေးပါ

Give me a fulcrum...



ပြီးရင် ကမ္ဘာကြီးကို ငွေ့ပစ်လိုက်မယ်

... and I'll move the globe!



ASH

Disregarding the pain of **lashes** and **gashes**, the **resh** robber makes a **dash** for the **cash** only to discover that it has all turned to **ash**.

မဆင်မခြင်လုပ်သော ဓားပြတစ်ယောက်သည် ဝိုက်ဆံအတွက် တရကြမ်းပြေးလွှားခဲ့ရာ၌ ကျာပွတ်ဒဏ်များ၊ ဟက်တက်ကွဲဒဏ်များရရှိကာ သူရှာဖွေလာသည့် ငွေတို့မှာလည်း ပြာဘဝသို့ ပြောင်းသွားပေတော့သည်။

LASH (n) ကျာပွတ်ဖြင့်ပေးသော ကြိမ်ဒဏ်

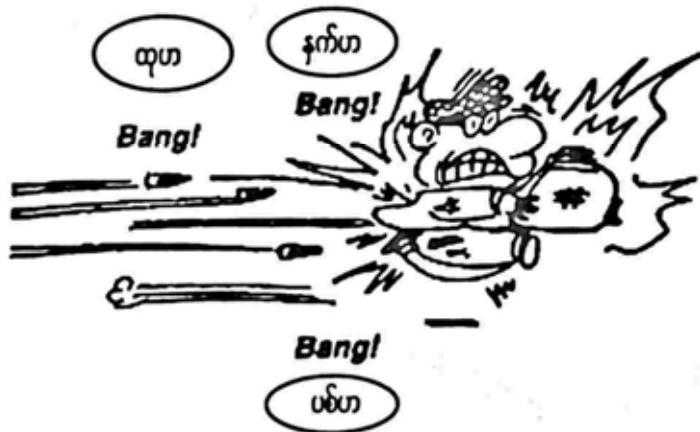
GASH (n) ဟက်တက်ကွဲဒဏ်ရာ

RASH (adj) မဆင်မခြင်ပြုလုပ်သော၊ ကမူးရှူးထိုးလုပ်သော

DASH (n) တရကြမ်းသွားခြင်း၊ တစ်ဟုန်ထိုးပြေးခြင်း

CASH (n) ငွေကြေး၊ အသပြာ

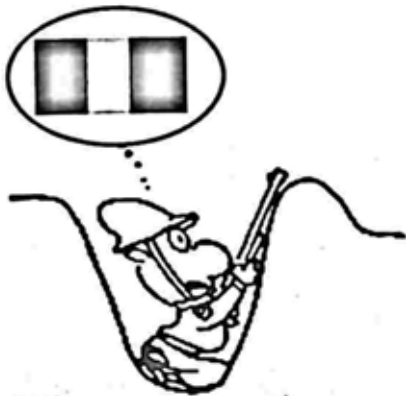
ASH (n) ပြာ



RENCH

The french soldier stands guard in the heavy rain. He may be all **drenched**, but he holds his place in the **trench**, trying to **wrench** victory form a hopeless situation.

ပြင်သစ် စစ်သားတစ်ယောက်သည် မိုးသည်းထဲတွင် ကင်းစောင့်နေပါသည်။ သူတစ်ကိုယ်လုံး ရွဲရွဲစိုပေတော့မည်။ သူက ကတုတ်ကျင်းကို တူးသည်။ မျှော်လင့်ချက်မရှိသော အခြေအနေမှ အောင်ပွဲရရန် အားစိုက်ကြိုးပမ်းနေလေသည်။



- FRENCH** (n) ပြင်သစ်လူမျိုး
- DRENCH** (n) ရွဲရွဲစိုသည်
- TRENCH** (n) ကတုတ်ကျင်း
- WRENCH** (v) တအားဆောင့်ဆွဲသည်
အားစိုက်ကြိုးပမ်းသည်



သတ္တိမှာ
ကြောက်စိတ်မရှိဘူး

Rather die
than retreat... နောက်ဆုတ်တာထက်
သေတာကောင်းတယ်



WE

Wells said, "Back in the West where we live, there is a lot of rain, but this black rain is all from the wee in our backyard."

ဝဲလ်စ်က ပြောခဲ့သည်။ "အနောက်နိုင်ငံများ၏ ဆန်ကျင်ဘက်တွင် သူတို့နေကြသည်။ ထိုနေရာတွင် မိုးများသည်။ သို့သော် မိုးနက်နက်များသည် ကျွန်ုပ်တို့ နောက်ဖေးကွက်လပ်ဆီက ထွက်လာသော မဆိုစလောက် ရေနံတွင်းမှ ဖြစ်သည်။"



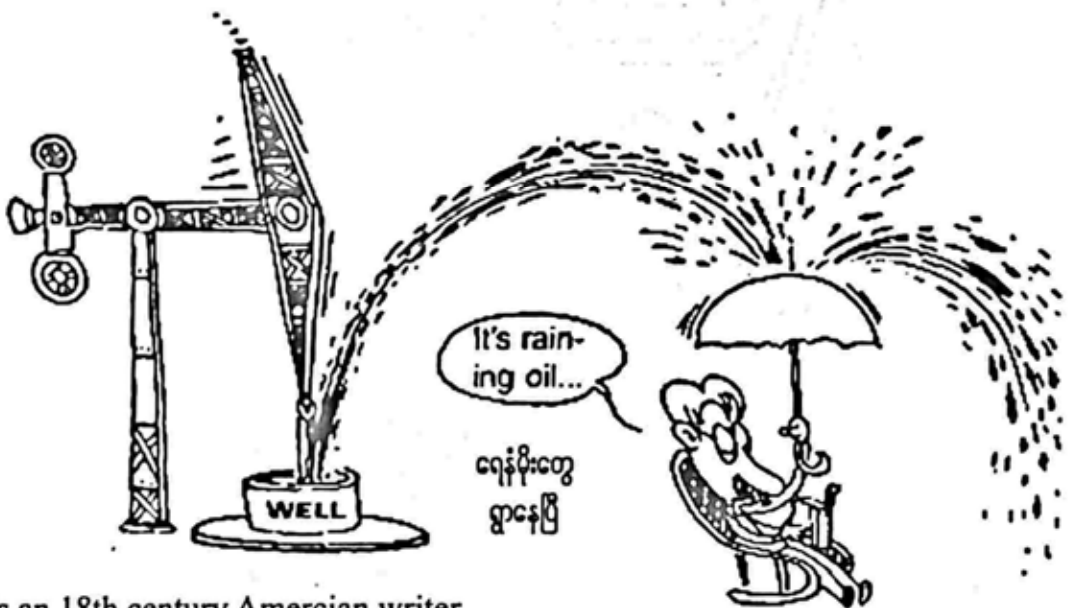
***WELLS** (n) လူနာမည်

WEST (n) အနောက်နိုင်ငံ

WE (n) ငါတို့

WEE (adj) အနည်းငယ်၊ မဆိုစလောက်၊ ပိစိကလေး

WELL (n) ရေတွင်း၊ တွင်း



Wells is an 18th century American writer.
၁၈ ရာစုကက အမေရိကန်စာရေးဆရာတစ်ဦး ဖြစ်သည်။

ORK

Money says to Piggy, "You'd better take up your **fork** and attend seriously to your **york**, otherwise the monster will think you're soft as a **cork** and kill you for **pork**."

မောက်က ဝက်ကိုပြောသည်။ 'မင်း ခက်ရင်းခွကို ဒီထက်ပိုတိုအောင် လုပ်ထားရင် ကောင်းမယ်၊ ပြီးတော့ မင်း အလုပ်ကို အရေးတကြီးဂရုစိုက်ပါ။ မိစ္ဆာကောင်ကြီးက မင်းကို ဖော့လို နူးညံ့တယ်လို့တွေးပြီး ဝက်သားရဖို့ သတ်ပစ်လိမ့်မယ်'

ရှေ့က အဆင့်အယုက်တွေ
ရှင်းပစ်လိုက် ဟုတ်ကဲ့



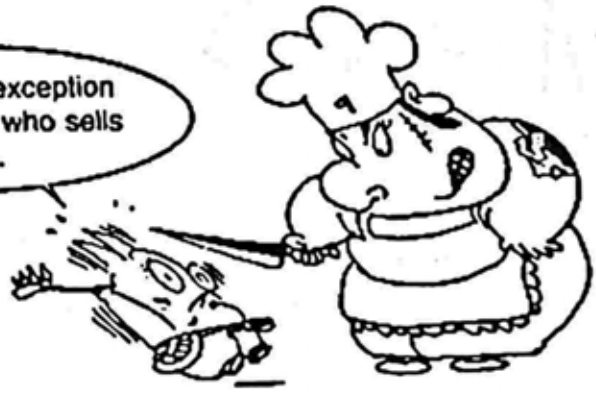
- FORK** (n) ခက်ရင်းခွ
- WORK** (n) အလုပ်၊ တာဝန်
- CORK** (n) ဖော့
- PORK** (n) ဝက်သား

ဒီလမ်းက
ဘယ်သူလာလာ ဝက်က ရှင်းပစ်မှာပဲ



There is one exception
— the butcher who sells
pork...

ဝက်သားရောင်းတဲ့ သားသတ်သမား
ကတော့ ခြင်းချက်ပေါ့ခင်ရာ



OWN

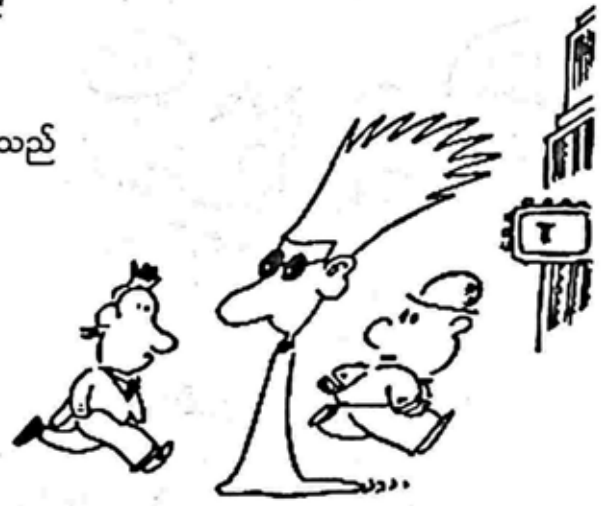
Do no wear your **own** peculiar **gown** of **down** to **town**, for the police might have it **mown** down.

မင်းရဲ့ ကိုယ်ပိုင် ငှက်မွေးနှုတ်စုံနဲ့တော့ မြို့ထဲကို မဝင်လေနဲ့ဟေ့။ ရဲက အဲဒီ ငှက်မွေးနှုတ်တွေကို ခိတ်ဖြတ် ပစ်လိုက်လိမ့်မယ်။

- OWN** (pron) ကိုယ်ပိုင်
- GOWN** (n) ဝတ်ရုံ
- *DOWN** (n) ငှက်မွေးနှုတ်
- TOWN** (n) မြို့တွင်း
- MOWN** (v) ခိတ်ဖြတ်သည်

ကိုးရိုးကားရား
လက်ခံနိုင်ရာမရှိတဲ့ ဝတ်စုံနဲ့
မြို့ထဲကို ဘယ်တော့မှမလာခဲ့နဲ့

Don't ever come to town in outrageous outfits.



- * Something made of down is made with the small, soft feathers of young birds.
- * ဤနေရာတွင် ငှက်ငယ်ကလေးများ၏ သေးငယ်သောအမွေးနှုတ်ဖြင့် ပြုလုပ်ထားသောအရာကို သုံးသည်။

OWL

The owl scowls and growls and howls, "I am not a fowl, for I do not kate food from other. I prowls at night and grab food' tween my jowl."

ဝေးကွက်သည် မျက်မှောင်ကြုတ်၍ မာန်ဖိကာ အော်လိုက်သည်။ "ငါက ကျေးငှက်မဟုတ်ဘူးကွ၊ ငါက ဘယ်သူ့ဆီက အစာမှ မယူဘူး။ ညဘက်ကျမှ ချောင်းမြောင်းလှုပ်ရှားပြီး အစာကို ပါးစုန်ထဲ ထည့်ဝါးစားတဲ့အကောင်"

- OWL (n) ဝေးကွက်
- SCOWL (v) မျက်မှောင်ကြုတ်သည်
- GROWL (v) မာန်ဖိသည်
- HOWL (v) အော်သည်
- FOWL (n) ကျေးငှက်
- PROWL (v) ချောင်းမြောင်းလှုပ်ရှားသည်
- JOWL (n) ပါးစုန်



Who would eat your dead mouse?

မင်းကြွက်သေကို ဘယ်သူက စားမှာမို့လဲ



I take only fresh food.

ငါက လတ်လတ်ဆတ်ဆတ် အစာပဲကြိုက်တာ



OST

The host has lost most of the letters that he wants to post. The cost of his carelessness is: he runs into a ghost in broad daylight!

အိမ်ရှင်သည် သူ့ပို့လိုသော စာများစွာ ပျောက်သွားခဲ့ကြောင်း သိရသည်။ သူ၏ ဂရုမစိုက်မှုကြောင့် ဆုံးရှုံးရမှုသည် နေ့ခင်းကြောင်တောင် သရဲတစ်ကောင်နှင့် ဝင်တိုးမိသလို ဖြစ်တော့သည်။

- HOST (n) အိမ်ရှင်
- LOST (v) ပျောက်ဆုံးသည်
- MOST (pron) အများစု
- POST (v) စာပို့သည်
- COST (n) အဖိုးအခ၊ ဆုံးရှုံးမှု
- GHOST (n) သရဲ



USE

It is most easy to **use** the method of “**muse to fuse**”— fuse ear and sound, fuse body and mind, fuse person and situation.

အနုပညာဖြင့် ပေါင်းစပ်ရန် နည်းလမ်းကို အသုံးပြု ရေးသည် အလွယ်ဆုံးဖြစ်သည်။ နားနှင့် ဝိတသံပေါင်းစပ်ခြင်း၊ ကိုယ်ခန္ဓာနှင့် စိတ်ပေါင်းစပ်ခြင်း၊ လူနှင့် နေရာထိုင်ခင်း ပေါင်းစပ်ခြင်း စသည်တို့မှာ လွယ်လွယ်လေးသာ။

စားတစ်ကောင်အဖြစ်
ငါ ဝမ်းကြည့်မယ်

Muse that
I'm a frog.



USE
MUSE
FUSE

(v) အသုံးပြုသည်

(n) အနုပညာ

(v) ပေါင်းစပ်သည်



If we have enough **wit**, we will leave the kitty **sitting** on a **kit** in the **pit** and see **fit** to **quit** teasing **it** for a **bit**.

အကယ်၍ ကျွန်ုပ်တို့တွင် ဟာသဉာဏ် အလုံအလောက်ရှိခဲ့ပါက ပစ္စည်းတစ်ခုအပေါ် ထိုင်နေသည့် ကြောင်ကလေးကို ကျကျနန မြင်ရလျှင် ၎င်းကို စနောက်စရာ အဖြစ် ကျီစယ်မိ မည်ဖြစ်သည်။

ဒီမှာထိုင်၊ မလှုပ်နဲ့
ငါ့ကြွက်ခေါ်လာခဲ့မယ်

Sit there, don't move. I'll bring a mouse down



ဟ၊ ညစာ
ကြွက်စားရတော့မယ်



Hal a mouse for dinner!



ကွန်ပျူတာ
ကြွက်...!

Computer mouse...?

The mouse is here!

ကဲ ကြွက်က ဒီမှာဗဟု



- WIT** (n) ဟာသဉာဏ်
- SIT** (v) ထိုင်သည်
- KIT** (n) ပစ္စည်း
- PIT** (n) ကျင်း၊ တွင်း
- FIT** (v) အံ့ကိုက်သည်၊ အံင်ခွင်ကျဖြစ်သည်
- QUIT** (v) ထွက်သည်၊ ကျီစယ်သည်
- IT** (pron) အဲဒါ၊ ဒါ၊ ၎င်း
- BIT** (n) အစအန၊ အပိုင်းအစ၊ စနောက်စရာ

If we wish to weed out the weeds in the wee yard, we can use our hands instead of the weedkiller.

တကယ်လို့ ငါတို့ အနေနဲ့ ပန်းခြံ ဝိစိ ကလေးထဲက ပေါင်းပင် တွေကို ပေါင်းသင်ဖို့ဆန္ဒရှိရင် ပေါင်းသတ်ဆေးကို သုံးမယ့်အစား ငါတို့လက်တွေကို သုံးနိုင်တာပဲ။

- WE** (pron) ငါတို့
- * WEED** (n) ပေါင်းပင်၊ (v) ပေါင်းသင်သည်
- SEE** (adj) ဝိစိကလေး
- WEEDKILLER** (n) ပေါင်းသတ်ဆေး

ဒီလောက်ခြံသေးသေးလေးထဲက ပေါင်းပင်တွေအတွက်များ ဘာကြောင့် ပေါင်းသတ်ဆေး ဝယ်လာရသလဲ

Why buy a weedkiller for this wee bit of weeds?



ရှင့်ဘာသာရှင် လုပ်ချင်သလိုသာ လုပ်ပေတော့

If you wish to do it yourself, you may.



*weeds are wild plants that prevent cultivated plants from growing properly. If you weed, you remove weeds.

* အရိုင်းပေါက်သော အပင်များဖြစ်၍ သီးနှံ စိုက်ပျိုးမှုကို တားဆီးနှောင့်ယှက်သည်။ အကယ်၍ သင် ပေါင်းသင်ပါက ပေါင်းပင်များကို ဖယ်ရှားပစ်ရ ပါမည်။

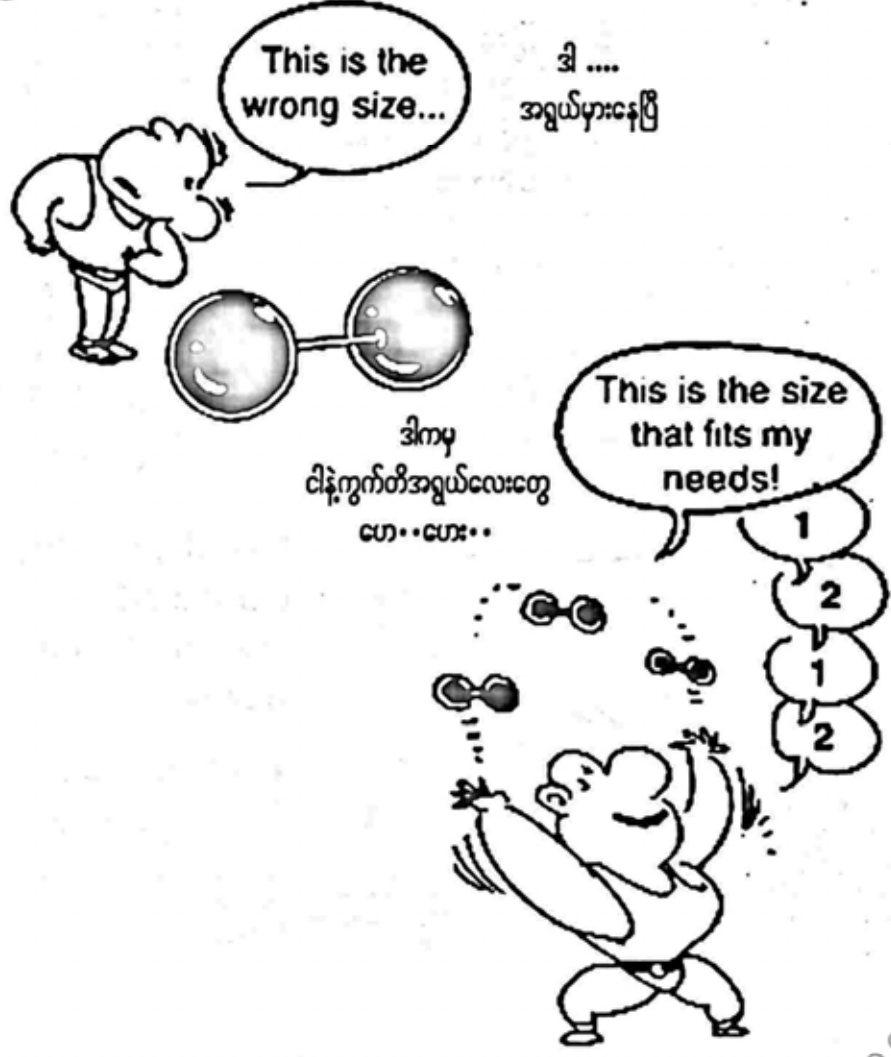
IZE

To seize the top prize, you must realize that you need to size up your own ability.

မြင့်မားသော ဆုကို ဖမ်းကိုင်နိုင် ရန် သင် သဘောပေါက်ရမည်မှာ သင်၏ ကိုယ်ပိုင်အစွမ်းအစကို သုံးသပ်ဆင်ခြင်အကဲဖြတ်ရန် လိုသည်ဟူသော အချက်ဖြစ်သည်။



- SEIZE** (v) ဖမ်းကိုင်သည်
- PRIZE** (n) ဂုဏ်ပြုဆု
- REALIZE** (v) သဘောပေါက်သည်၊ အသိတရားရသည်
- SIZE** (n) အကဲဖြတ်သည်၊ သုံးသပ်သည်



ODE

The ode in the astrologer's code bodes well for the year's latest modes.

နက္ခတ္တပညာရှင်များ၏ သင်္ကေတတိုက်များမှ ရတုကဗျာ များသည် ယခုနှစ်၏ နောက်ဆုံးပေါ် ဖက်ရှင်စတိုင်လ်များအတွက် နိမိတ်လက္ခဏာကောင်းများဖြစ်သည်။

- ODE** (n) ရတုကဗျာ
- CODE** (n) သင်္ကေတတိုက်
- BODE** (v) နိမိတ်လက္ခဏာဖြစ်သည်
- MODE** (n) နည်းလမ်း၊ ပုံစံဖက်ရှင်စတိုင်



ဒီနှစ်ဖက်ရှင်တွေက
တကယ့်ကို ကောင်းတာပဲ

This year's modes
will be real great.

ဒီနှစ် လူကြိုက်များတာ
ဘာဖြစ်မှာပါလိမ့်

What will be
in vogue this
year?

ဒီနှစ်ဖက်ရှင်က
အရည်အချင်းရှိတဲ့
မိန်းမတွေအကြိုက်ဖြစ်မယ်

This year's mode
will be the Tang style
— in favour of well-
endowed women.



UDGE

Because of a **fudged judgement**, a **drudge** gets a **smudge** on his clear record. So he has to **budge** and **trudge** to the **sludge**.

မရေမရာ ဆုံးဖြတ်ချက်ကြောင့် အလုပ်ကိုငြီးငွေ့နေသူ တစ်ယောက်သည် သူ၏ မှတ်တမ်း၌ စွန်းထင်းသွားခဲ့သည်။ ထို့ကြောင့် သူသည် လှုပ်သည်ဆိုရုံမျှလှုပ်၍ မလှမ်းချင်လှမ်းချင် ရွံ့တော့ ထဲသို့ လှမ်းဝင်ခဲ့ရလေတော့သည်။



Got a smudge on my clean slate.

ငါ့စာရွက်မှာ စွန်းသွားပြီ

ဒီအတိုင်း ဆက်လုပ်ရုံပေါ့

Let's go all the way then!



FUDGE (v) မရေမရာလုပ်သည်၊
ဟိုလိုလိုဒီလိုလိုလုပ်သည်

JUDGE (v) ဆုံးဖြတ်သည်
DRUDGE (n) ငြီးငွေ့ဖွယ်အလုပ်ကို
တကုပ်ကုပ်လုပ်ရသူ

SMUDGE (n) အစွန်းအထင်း

BUDGE (n) လှုပ်သည်ဆိုရုံမျှလှုပ်သည်

TRUDGE (v) မလှမ်းချင်လှမ်းချင် လှမ်းသည်

SLUDGE (n) ရွံ့နှစ်

Hee, hee, hee, now that I'm all smudgy, the smudge can't be seen anymore.



ဟီး-ဟီး-ဟီး
ငါအခု တစ်ကိုယ်လုံးမေ့ကုန်ပြီ၊
အစွန်းတွေက ဘာမှထပ်ပြီး
မတွေ့နိုင်တော့ဘူး

ICK

The cheetah says to its cub, "When attacking, pick the sick and give it a quick lethal kick — this is the trick so that it all clicks."

သစ်ကျွတ်တစ်ကောင်က သားပေါက်ကလေးကို သင်ပေးနေတယ်လေ။

"မင်း တိုက်တော့ခိုက်တော့မယ်ဆိုရင် နေမကောင်းတဲ့ကောင်ကို ရွေး၊ ခပ်မြန်မြန်လေး သေအောင် ဆောင့်ကန်လိုက်၊ ဒါ သူတို့ တစ်ချက်တည်း သဘောပေါက်သွားမယ့် လှည့်ကွက်ပဲ"

- PICK** (v) ရွေးသည်
- SICK** (n) နာမကျန်းသူ
- QUICK** (adj) အမြန်၊ လျင်မြန်သော
- KICK** (n) ဆောင့်ကန်ခြင်း၊ ကန်ချက်
- THICK** (n) လှည့်ကွက်၊ ပရိယာယ်
- CLICK** (v) ဉာဏ်ပွင့်သည်၊ ချက်ကနဲသဘောပေါက်သည်

နေမကောင်းတဲ့ သူနဲ့
အသက်ကြီးတဲ့သူကို
သားကောင်အဖြစ် ရွေးရမယ်

Pick the sick and the old as prey to attack.

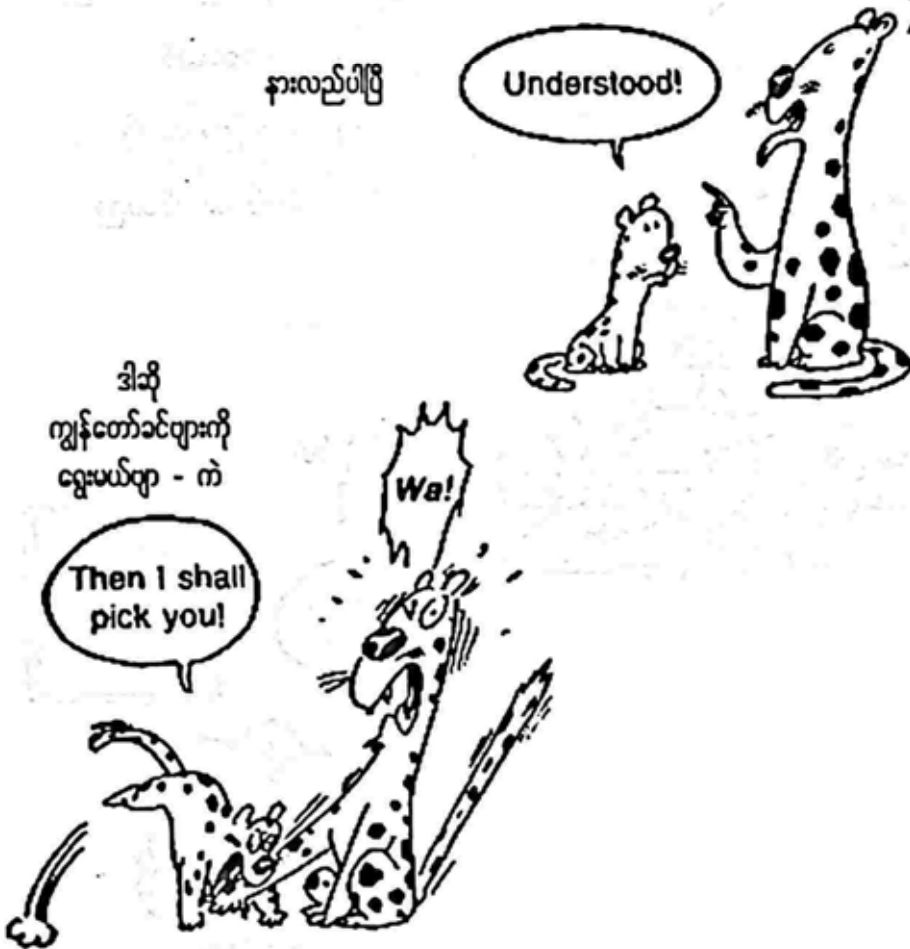
နားလည်ပါပြီ

Understood!

ဒါဆို ကျွန်တော်ခင်ဗျားကို ရွေးယယ်ဗျာ - ကဲ

Then I shall pick you!

Wa!



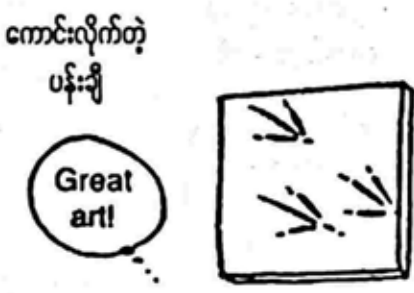
AW

To **draw** is not at all difficult. Use turpentine to dissolve the paint. Take care **straws** and **claws** do not get in the way and cause **flaws** on the canvas. Also, keep rats away for they **gnaw**.

ပန်းချီဆွဲဖို့ လုံးဝမခက်ပါဘူး။ တာပင်တိုင်ကို ဆေးနဲ့အရည်ဖျော်ပါ။ ကောက်ရိုး နဲ့ တိရစ္ဆာန်တွေရဲ့ ခြေသည်းလက်သည်းတွေကို အနားမှာမရှိပါစေနဲ့။ ကင်းဘတ်စပေါ်မှာ အနာအဆာ ဖြစ်နိုင်တာမို့ ကြိုက် မကိုက်ဖောက်အောင် ဝေးဝေးထားပါ။



- DRAW** (v) ပန်းဆွဲဆွဲသည်
- STRAW** (n) ကောက်ရိုး
- CLAW** (n) တိရစ္ဆာန်၊ ငှက်တို့၏ ခြေသည်းလက်သည်း
- FLAW** (n) အနာအဆာ
- GNAW** (v) ကိုက်ဖြတ်သည်၊ ကိုက်ဖောက်သည်



OLL

The **droll doll** rolls the **knoll** to take part in the **polls** that will decide whether there should be a **toll**.

ရယ်စရာကောင်းတဲ့ ကစားစရာကောင်မလေးရုပ်ကလေးဟာ တောင်ပူစာ ဆီ လိမ့်သွားပြီး ရွေးကောက်ပွဲကျင်းပ နေတဲ့နေရာကို ရောက်သွားတယ်။ ဖြတ်သန်းခတောင်းရမလားဆိုတာကို စဉ်းစားဆဲသာ ဖြစ်သည်။

DROLL (adj) ရယ်စရာကောင်းသော

DOLL (n) ကစားစရာကောင်မလေးရုပ်

ROLL (v) လိမ့်သည်

KNOLL (n) တောင်ပူစာ

POLL (b) ရွေးကောက်ပွဲတွင် မဲဆန္ဒပေးခြင်း

TOLL (n) ဖြတ်သန်းခ

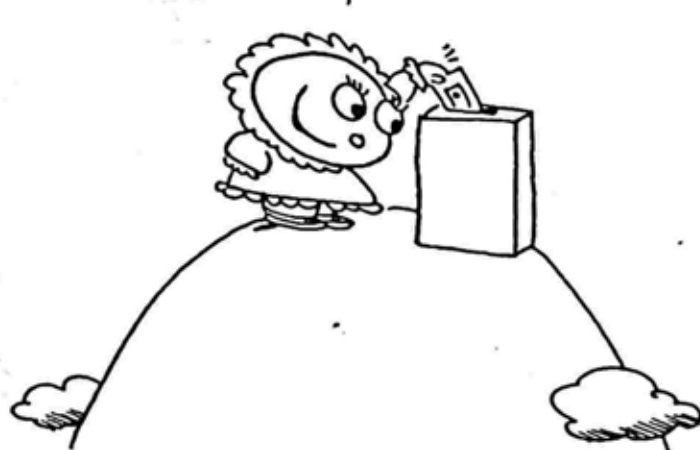
၁ ၂ ၃
မဲဆန္ဒပေးကြပါစို့

1, 2, 3! Going to the polls.



အရုပ်တစ်ရုပ်က မဲပေးတယ်ဆိုတာ ဥပဒေအရတော့ ထုံးစံမဟုတ်ဘူး

Isn't it rare for a doll to be casting a ballot by law?



IND

To **unbind** the **mind**, take off its **rind** and let the **wind** blow from **behind**. You will **find** great ideas of various **kinds** come to mind.

စိတ်ကို မချည်နှောင်ပါနှင့်။ လေနှင့်ရာသို့ နောက်မှလိုက်ပါစေရင်း လွင့်မျောခွင့်ပေးလိုက်ပါ။ စိတ်အခွံတွေကို ချွတ်ပစ်လိုက်ပါ။ သင့်စိတ်ထဲသို့ အမျိုးမျိုးသော ကြီးမားသည့် အကြံအစည်များရောက်ရှိ လာကြောင်း သင်တွေ့ရပါလိမ့်မည်။



- BIND** (v) ချည်နှောင်သည်၊ နှောင်ဖွဲ့သည်
- MIND** (n) စိတ်
- RIND** (n) အခွံ
- WIND** (n) လေ
- BEHIND** (prep) နောက်မှာ
- FIND** (v) ရှာတွေ့သည်
- KIND** (n) အမျိုးအစား



IND

Bell rings a bell and yells to tell the fell cat how he manages to sell so well and how his plans for expansion will soon jell.

ဂရေဟမ်ဘဲလ်သည် ကြောင်ရိုင်းတစ်ကောင်ကို ကောင်းမွန်စွာ ရောင်းချနိုင်ရန်နှင့် သူ့ အကြံအစည်တို့ ရုတ်ချည်းရုပ်လုံးပေါ်လာစေရန် မည်သို့စီစဉ်ထားကြောင်း ခေါင်းလောင်းထိုးကာ အော်ဟစ် ပြောဆိုလေသည်။

***BELL** (n) ဂရေဟမ်ဘဲလ်ကို အတိုကောက်ရေးသည်။
ခေါင်းလောင်း

YELL (v) တအားအော်သည်

TELL (v) ပြောသည်

****FELL** (n) အရိုင်းမြေ

SELL (v) ရောင်းသည်

ကျွန်က ဘဲလ်ပါ
ကလင်ကလင်လိုလည်း
ခေါ်ပါတယ်

I am
Bell, also called
Rinnng



WELL (adv) ကောင်းစွာ

JELL (v) ရုပ်လုံးပေါ်လာသည်



* Alexander Graham Bell is the inventor of the telephone.

* A fell cat is savage cat.

* အလက်ဇန္ဒားဂရေဟမ်ဘဲလ်သည် တယ်လီဖုန်းတီထွင်သူဖြစ်သည်။

* ကြောင်ရိုင်းကို ဆိုလိုသည်။

Let me sell you the benefits of vegetarian food. Don't ever go after mice again.

ဟင်းသီးဟင်းရွက် အစားအစာတွေ မင်းအတွက် ရောင်းချပေးချင်ပါတယ်။ နောက်ထပ် ကြွက်တွေမစားပါနဲ့တော့



IP

The **VIP**'s secret of how to keep in **tip-top** shape and to have lots of **zip** is; whenever he feels tired he will **dip** his **hip** in a hot spring, **sip** fine wine, smack his **lips**, fold paper **ships** and make strategic plans using them as **chips**.

အရေးကြီးပုဂ္ဂိုလ် တစ်ဦးအနေဖြင့် ထိပ်တန်းနေရာရရေးနှင့် အင်အားများစွာရှိရေးတို့အတွက် မည်သို့ထိန်းသိမ်းရမည်ဆိုလျှင် နွေဦးပေါက်ရာသီ၌ သူ့ တင်ပါးကိုသူ ရေစိမ်ပေလိမ့်မည်။ ဝိုင်ကို နည်းနည်းချင်းစုပ်သောက်လိမ့်မည်။ နှုတ်ခမ်းဖြင့် ပြတ်ကနဲအနမ်းပေးလိမ့်မည်။ စက္ကူ သင်္ဘောကလေးများ ချိုး၍ ပရိယာယ်အကြံအစည်များကို အားလူးချောင်းဝါးသလို အသုံးချဖန်တီးလိမ့်မည်။

***VIP** (n) အရေးကြီးပုဂ္ဂိုလ်

TIP (n) ထိပ်၊ အဖျား

ZIP (n) အားအင်

DIP (n) စိမ်သည်

HIP (n) တင်ပါး

SIP (v) နည်းနည်းချင်းစိ
စုပ်သောက်သည်

LIP (n) နှုတ်ခမ်း

SHIP (n) သင်္ဘော

CHIP (n) အားလူးချောင်းကြော်၊ အပဲ



* A very important person ကို အတိုကောက်ရေးသည်။

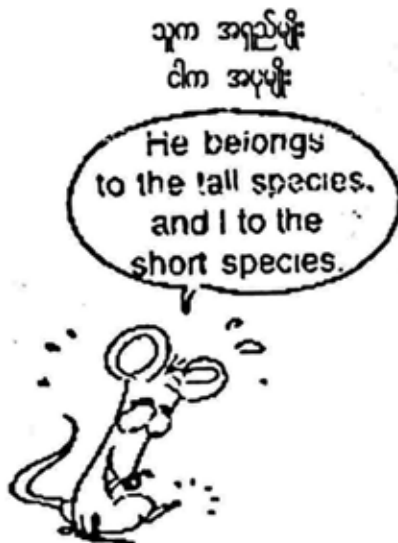
IGH

The mouse wishes to go up the lampstand to lick the oil. But as it draws **nigh** the stand it **sighs**, "Not that hte stand it to **high**, but my **thighs** are too short."

ကြွက်ကလေးသည် မီးတိုင်ပေါ်မှ ဆီခွက်ကို လျှာဖြင့်လျက်ချင်နေ၏။

သို့သော် မည်သို့မျှ ဆွဲ၍ မမီနိုင်ပါ။

"မီးတိုင်က သိပ်ရှည်တာမဟုတ်ပါဘူး။ ငါ့ ပေါင်တံကိုက သိပ်တိုနေတာပါ" ဟု ကြွက်ကလေးက ပင့်သက်ရှိုက်သံဖြင့် ပြောလိုက်သည်။



သူက အရှည်ဖို
ငါက အတိုဖို

He belongs
to the tall species,
and I to the
short species.

- NIGH** (adv) နီးပါး၊ သလောက်
- SIGH** (v) ပင့်သက်ရှူသံဖြင့် ပြောသည်
- HIGH** (adj) မြင့်သော။ ရှည်သော
- THIGH** (n) (တိရစ္ဆာန်) နောက်ခြေထောက်၊ ပေါင်

LUSH

When lush with wine, the drunkard will not only blush and flush, but also see slush as plush.

ဝိုင်နဲ့ လန်းဆန်းနေချိန်မှာတော့ အရက်သမားဟာ ရှက်သွေးဖြန်းပြီး မျက်နှာနီမြန်းလာမှာ မဟုတ်ပါဘူး။ ဒါပေမဲ့ ကြည့်ရတာတော့ ဇိမ်ခံလို့ရတဲ့ နှင်းတွေလို ပျော်နေတဲ့ မျက်နှာနဲ့လေ။

- LUSH** (adj) လန်းဆန်းသော
- BLUSH** (v) ရှက်သွေးဖြန်းသည်
- FLUSH** (v) မျက်နှာနီမြန်းလာသည်
- SLUSH** (n) ပျော်ကျနေသော ဆီးနှင်း
- PLUSH** (n) ဇိမ်ခံစရာ

လုပ်ငန်းရ မရ
နှင်းနှင်းတော့ သောက်မယ်

Whether I'll earn money or not, I'll drink a little.



လုပ်ငန်းမရပေမယ့်
ဇိမ်ခံလို့တော့ ရပါတယ်

Didn't earn money but earned plush.



OW

The sow towing the bow-like rainbow mows the stars as it flies low across the Heavens.

ဝက်မကြီးသည် သက်တံနှင့်တူသော ခေါက်တုံ့ချည်ထားသည့် ဖဲပြားကြိုးကို ဆွဲကာ ကြယ်များကို ရိတ်သိမ်းဆွတ်ယူလျက်ရှိရာ ကောင်းကင်ကို ခပ်နိမ့်နိမ့် ဖြတ်၍ ယုံသန်းနေသကဲ့သို့ ဖြစ်သည်။



- SOW** (n) ဝက်မကြီး
- TOW** (v) (ကြိုး) ဆွဲသည်
- BOW** (v) ခေါက်တုံ့ချည်ထားသည့် ဖဲကြိုး
- RAINBOW** (n) သက်တံ
- MOW** (v) ရိတ်သည်၊ ဖြတ်သည်
- LOW** (adj) နိမ့်သော

မင်းလေးအတွက်
လက်ဆောင်

A gift for you.



What a gracious
and romantic sow!

ဘယ်လောက် သိမ်မွေ့ပြီး
ချစ်ဖို့ကောင်းတဲ့ ဝက်လဲ

AB

The blundering detective puts on ear muffs and goes to a lab to nab a singer with the gift of the gab. After firing a shot, he gets jabbed by the furious singer.

ကိုးရိုးကားရား စုံထောက်က နားကြပ်တပ်ပြီး ဓာတ်ခွဲခန်းသို့သွားကာ အဆိုတော်တစ်ယောက်ကို လက်ပူးလက်ကြပ်ဖမ်းတော့သည်။ သူ၏ ရူးပေါပေါလက်ဆောင်ကြောင့် သူ အဆိုတော်၏ အထိုးအဆိတ်ကို ခံရတော့သည်။

FBI က လာတာက
မင်းအတွက်
အချိန် သုံးမိနစ်ပဲရယ်



LAB (n) ဓာတ်ခွဲခန်း

NAB (v) လက်ပူးလက်ကြပ်ဖမ်းသည်
ဆွဲသည်

GAB (n) ရူးပေါပေါလုပ်ခြင်း

JAB (v) ထိုးသည်၊ ဆိတ်သည်

သီချင်းဆိုတာ
ရာဇဝတ်မှုလားက
မင်းကိုသေအောင် ဘယ်လို
ဆိတ်မလဲ ကြည့်လိုက်



Is singing
heartily such a
heinous crime?
See how I'll jab
you to death!



UNT

Because he is **blunt**, others like to **bunt** him to bear the **brunt** of hunting high and low for the **runt**. He **grunts**, "Too much work can **stunt** my growth"

သူက ငတုံးဖြစ်နေတော့ ဒီအကောင်ညှက်ကလေးကိုပဲ ခေါင်းခေါက်ပြီး နေရာတိုင်း ရှာခိုင်းနေတာ၊ အောင့်ခံနေရတော့တာပေါ့။ သူက စိတ်တိုတိုနဲ့ 'အလုပ်တွေဒီလောက်များနေမှတော့ ငါ့အရပ်က ဒီထက်ရှည်လာဦးမှာလား' လို့ ပြောလိုက်သတဲ့။

- BLUNT** (v) တုံးသည်
- BUNT** (v) ခေါင်းခေါက်သည်
- BRUNT** (v) အောင့်ခံရသည်၊ ကုန်းရုန်းခံရသည်
- RUNT** (n) အကောင်ညှက်
- GRUNT** (v) စိတ်တိုတိုဖြင့်ပြောသည်
- STUNT** (v) တန့်စေသည်

Go and look for the runt. See where it has gone to.

အကောင်ညှက်ကလေးကို သွားရှာချုပ်စမ်း သူ ဘယ်သွားသလဲ ကြည့်ခို



ကျွန်တော့်ကိုချည်း အပြတ်စားခိုင်းနေမှာလား ကစားချိန်မပေးတော့ဘူးလား

It's always me. You give me no time to play.

